



**NEW BRUNSWICK
REGULATION 2014-30**

under the

**MUNICIPALITIES ACT
(O.C. 2014-81)**

Filed March 28, 2014

Table of Contents

1	Citation
2	Definition of “Act”
3	Annexation of areas to Hanwell
4	Territorial limits of Hanwell
5	Body corporate
6	Repealed
7	Repealed
8	Council composition
9	Wards
10	Services provided by Minister
11	Services provided by Hanwell
12	Rural plan
13	Community funding and equalization grant
14	Commencement
	SCHEDULE A

**RÈGLEMENT DU
NOUVEAU-BRUNSWICK 2014-30**

pris en vertu de la

**LOI SUR LES MUNICIPALITÉS
(D.C. 2014-81)**

Déposé le 28 mars 2014

Table des matières

1	Titre
2	Définition de « Loi »
3	Annexion à Hanwell
4	Limites territoriales de Hanwell
5	Personne morale
6	Abrogé
7	Abrogé
8	Composition du conseil
9	Quartiers
10	Services fournis par le Ministre
11	Services fournis par Hanwell
12	Plan rural
13	Subvention de financement et de péréquation communautaires
14	Entrée en vigueur
	ANNEXE A

Under section 190.072 of the *Municipalities Act*, on the recommendation of the Minister, the Lieutenant-Governor in Council makes the following Regulation:

Citation

1 This Regulation may be cited as the *Rural Community of Hanwell Regulation - Municipalities Act*.

Definition of “Act”

2 In this Regulation, “Act” means the *Municipalities Act*.

Annexation of areas to Hanwell

2018-80

3(1) The rural community of Hanwell is continued as a rural community and the name of the rural community is Hanwell.

3(2) A portion of the local service district of the parish of Kingsclear and a portion of The City of Fredericton, being areas contiguous to Hanwell, are annexed to Hanwell.

3(3) The effective date of the annexation is July 31, 2018.

3(4) The assets acquired and liabilities incurred by the Minister or The City of Fredericton in connection with the provision of services by the Minister or the City of Fredericton, as the case may be, to the areas referred to in subsection (2) shall, on the annexation of the areas, become assets and liabilities of Hanwell.

2018-80

Territorial limits of Hanwell

4 The territorial limits of Hanwell, including the areas referred to in subsection 3(2), are shown on the plan attached as Schedule A.

2018-80

Body corporate

5 The inhabitants of the area shown on the plan attached as Schedule A, including the inhabitants of the areas referred to in subsection 3(2), are a body corporate called Hanwell.

2018-80

En vertu de l’article 190.072 de la *Loi sur les municipalités*, le lieutenant-gouverneur en conseil, sur la recommandation du Ministre, prend le règlement suivant :

Titre

1 *Règlement sur la communauté rurale de Hanwell - Loi sur les municipalités.*

Définition de « Loi »

2 Dans le présent règlement, « Loi » s’entend de la *Loi sur les municipalités*.

Annexion à Hanwell

2018-80

3(1) Est maintenue la communauté rurale appelée Hanwell.

3(2) Une partie du district de services locaux de la paroisse de Kingsclear et une partie de la cité appelée The City of Fredericton, étant des régions contiguës à Hanwell, sont annexées à la Hanwell.

3(3) L’annexion prend effet le 31 juillet 2018.

3(4) Dès l’annexion, l’actif et le passif qu’a acquis ou qu’a engagés le Ministre ou The City of Fredericton, selon le cas, relativement à la fourniture de services aux régions visées au paragraphe (2), deviennent l’actif et le passif de Hanwell.

2018-80

Limites territoriales de Hanwell

4 Les limites territoriales de Hanwell, y compris les régions visées au paragraphe 3(2), figurent sur le plan ci-joint en tant qu’annexe A.

2018-80

Personne morale

5 Les habitants de la région figurant sur le plan ci-joint en tant qu’annexe A, y compris ceux habitant dans les régions visées par le paragraphe 3(2), sont constitués en personne morale appelée Hanwell.

2018-80

Effective date of incorporation

Repealed: 2018-80
2018-80

6 Repealed: 2018-80
2018-80

First election

Repealed: 2018-80
2018-80

7 Repealed: 2018-80
2018-80

Council composition

8 The rural community council of Hanwell shall be composed of the following seven members:

- (a) the rural community mayor;
- (b) one rural community councillor elected from each ward referred to in section 9; and
- (c) two rural community councillors elected at large.

Wards

9 The territorial limits of Hanwell are divided into Ward 1, Ward 2, Ward 3 and Ward 4, each of which is shown on the plan attached as Schedule A.

Services provided by Minister

10 The service of fire protection is prescribed as a service to be provided by the Minister throughout the entire rural community.

Services provided by Hanwell

11 The services of land use planning, community services, recreational and sports facilities, street lighting and garbage and refuse collection and disposal are prescribed as services that shall be provided by Hanwell throughout the entire rural community.

Date de prise d'effet de la constitution en communauté rurale

Abrogé : 2018-80
2018-80

6 Abrogé : 2018-80
2018-80

Première élection

Abrogé : 2018-80
2018-80

7 Abrogé : 2018-80
2018-80

Composition du conseil

8 Le conseil de la communauté rurale de Hanwell se compose des membres suivants :

- a) le maire de la communauté rurale;
- b) un conseiller de la communauté rurale élu pour chaque quartier visé à l'article 9;
- c) deux conseillers de la communauté rurale élus au scrutin général.

Quartiers

9 Les limites territoriales de Hanwell se divisent en quartiers 1, 2, 3 et 4, lesquels figurent sur le plan ci-joint en tant qu'annexe A.

Services fournis par le Ministre

10 Le service de protection contre les incendies est prescrit comme devant être fourni par le Ministre dans toute la communauté rurale.

Services fournis par Hanwell

11 Le service de planification de l'utilisation des terres, les services communautaires, les installations récréatives et sportives, l'éclairage des rues, la collecte et l'évacuation des ordures sont prescrits comme devant être fournis par Hanwell partout dans la communauté rurale.

Rural plan

12 The rural plan adopted under section 51 of the *Community Planning Act*, being Ministerial Regulation 10-HAN-022-00, otherwise cited as the *Hanwell Local Service District Rural Plan Regulation - Community Planning Act*, is designated the rural plan of Hanwell.

2017, c.20, s.112

Community funding and equalization grant

13 Despite any provision of the Act or the *Community Funding Act*, after July 31, 2018, the Minister shall pay or credit, as the case may be, to the rural community of Hanwell amounts under the *Community Funding Act* that are owed to or owed to the credit of a region referred to in subsection 3(2).

2018-80

Commencement

14 *This Regulation comes into force on March 28, 2014.*

Plan rural

12 Le plan rural établi en vertu de l'article 51 de la *Loi sur l'urbanisme*, soit le Règlement ministériel 10-HAN-022-00, autrement cité comme le *Règlement établissant un plan rural du district de services locaux de Hanwell - Loi sur l'urbanisme*, est désigné comme le plan rural de Hanwell.

2017, ch. 20, art. 112

Subvention de financement et de péréquation communautaires

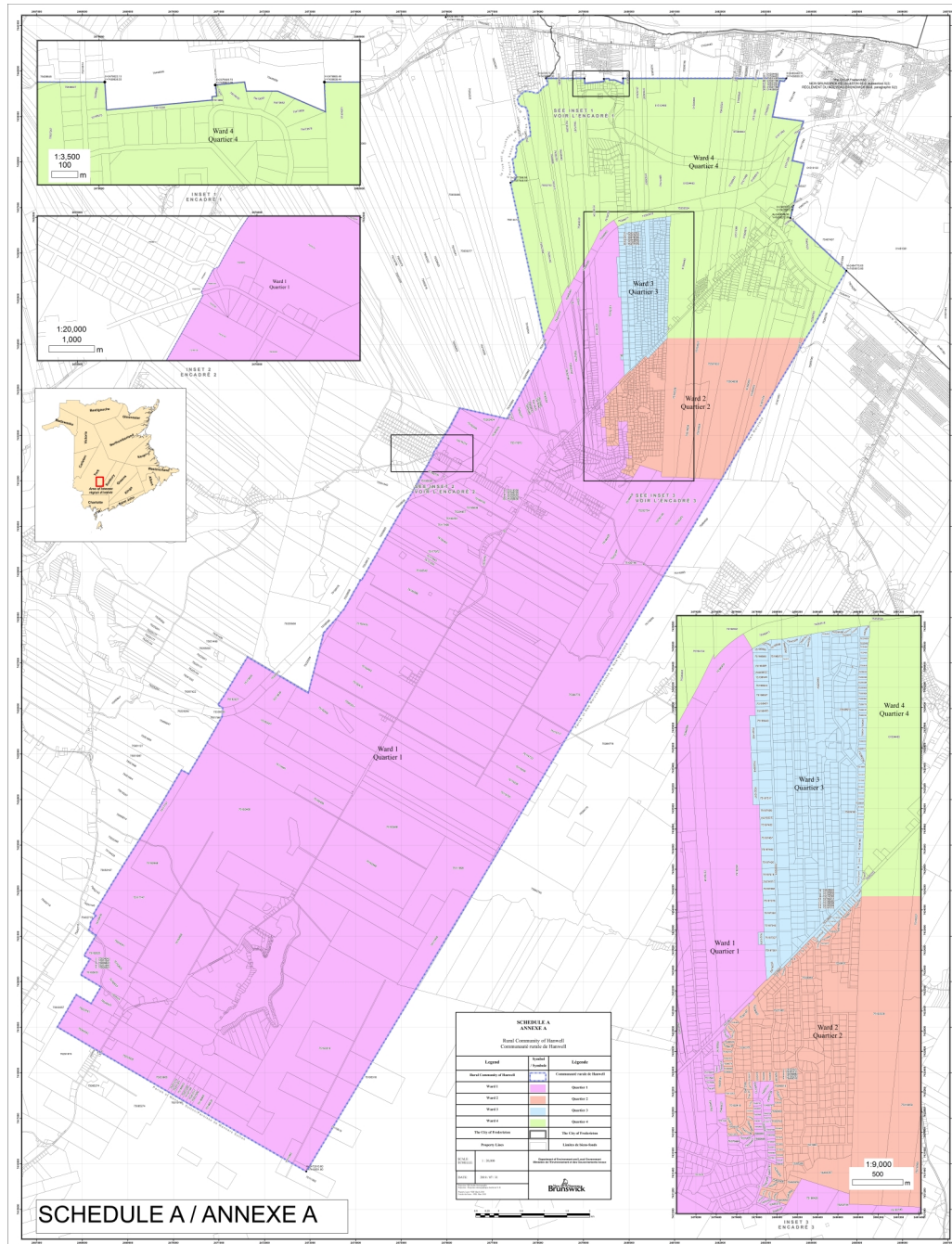
13 Malgré toute disposition de la Loi ou de la *Loi sur le financement communautaire*, après le 31 juillet 2018, le Ministre verse ou crédite, selon le cas, à la communauté rurale de Hanwell tous montants prévus par cette dernière loi qui sont dus aux régions visées au paragraphe 3(2) ou qui doivent être portés à leur crédit.

2018-80

Entrée en vigueur

14 *Le présent règlement entre en vigueur le 28 mars 2014.*

SCHEDULE A / ANNEXE A



2018-80

N.B. This Regulation is consolidated to January 1, 2023.

N.B. Le présent règlement est refondu au 1^{er} janvier 2023.